



EMBARQUEZ

EF- FERVE- SCEN- CES

CLERMONT-FERRAND

6-7-8 OCTOBRE 2017



**GRATUIT
- ET -
OUVERT
À TOUS**

+ clermont
auvergne
métropole

CLERMONT
FERRAND





Notre territoire regorge d'atouts et de talents. Nous devons en être fiers. La Ville de Clermont-Ferrand sera candidate au titre de Capitale européenne de la Culture 2028. J'ai souhaité porter cette ambition car je suis persuadé que collectivement nous pouvons réaliser de grandes choses.

C'est un long chemin que je vous propose. Afin de l'emprunter ensemble, toutes les forces du territoire se mettent en mouvement : acteurs culturels, économiques, sociaux, citoyens...

Effervescences est un embarquement dans une aventure de longue haleine qui doit nous mener au dépôt de candidature en 2022.

Effervescences est ouvert à tous, petits et grands. Spectacles, concerts, rencontres, lectures, performances, expositions, promenades... autant d'occasions de redécouvrir la ville et la métropole clermontoise.

Embarquons tous dans cette grande aventure !

Olivier Bianchi
Maire de Clermont-Ferrand
Président de Clermont Auvergne Métropole

Le week-end des 6, 7 et 8 octobre 2017, Effervescences largue les amarres. Un événement gratuit, pour tous les âges. Vous êtes invités à participer à ce grand voyage autour de quatre destinations : l'embrasement du Parc Montjuzet, la métamorphose de l'Hôtel-Dieu, des Rendez-vous secrets et des balades inattendues.

PROGRAMME DÉTAILLÉ ET INFORMATIONS PRATIQUES SUR

WWW.EFFERVESCENCES.EU



L'EMBRASEMENT

OUVERTURE

- **La belle escorte** -
La Folie Kilomètre et l'Homme Debout



© Kaipuu

**VENDREDI
6 OCTOBRE**

18H30

DÉPART
**PLACE
DE JAUDE**
POUR
MONTJUZET

Embarquez pour un voyage poétique pour petits et grands, guidé par le Géant d'Osier. Une expédition collective à la tombée de la nuit, pour rejoindre le parc Montjuzet en empruntant des chemins de traverse pleins de surprises.



L'EMBRASEMENT

- Installation de feu géante -

Compagnie Carabosse



©Boris Abelain

**VENDREDI
6 OCTOBRE**

20H30 > 23H30

(EN CONTINU)

**PARC
MONTJUZET**

Une expérience unique et magique vous attend sur les hauteurs de Clermont-Ferrand lors d'un spectacle flamboyant et étincelant où les artistes joueront avec le feu pour vous éblouir.

• **Montjuzet** : la ligne 9 est exceptionnellement renforcée le vendredi 6 octobre de 19h30 à 20h30 et de 23h à minuit pour les retours du parc Montjuzet entre les arrêts Ballainvilliers et Chanelles.

LES RENDEZ-VOUS SECRETS

24H DANS L'INTIMITÉ DE LA VILLE

Plus de trente artistes complices se sont cachés dans la ville avec le soutien de nombreux partenaires.* Des chapelles, une cour, un musée, une friche, des cinémas, des caves, un salon de thé, des appartements, un hôtel de luxe, une boulangerie... Happenings, lectures, concerts... De multiples rendez-vous pour flâner et explorer le ventre de Clermont-Ferrand.



DU **VENDREDI**
6 OCTOBRE

MINUIT

AU **SAMEDI**
7 OCTOBRE

MINUIT

MAISON DU
TOURISME

& PLATEAU
CENTRAL

COMMENT JOUER ?

À chaque heure pile, vous pouvez choisir un Rendez-vous parmi plusieurs proposés. Chaque rendez-vous dure au maximum 30 minutes.

COMMENT S'INSCRIRE ?

• **LA PRÉ-RÉSERVATION**
Du 4 septembre au 4 octobre

Réservez vos Rendez-vous par internet sur www.clermont-fd.com (sans oublier d'aller ensuite retirer vos billets au Bureau des Rendez-Vous secrets dès le 5 octobre !)

• **LA BILLETTERIE**
Du 5 au 7 octobre

Vous pouvez réserver et retirer vos billets directement au Bureau des Rendez-Vous Secrets, Espace Victoire - Place de la Victoire.

Vous seront fournis sur place : grille de programmation, plan et toutes les indications pour rejoindre le point Repaire qui vous mènera au rendez-vous.

Attention : les pré-réervations internet non retirées au bureau seront annulées 30 minutes avant chaque départ de rendez-vous.

* La Comédie de Clermont/Scène nationale / Vidéoformes festival / Il faut aller voir – Rendez-vous du carnet de voyage / BoomStructur / Sauve qui peut le court métrage – La Jetée / L'Orchestre d'Auvergne / Coupure de Courant – Sophiane Tour / Epicentre Factory – Rue créative / ACAVIC (Les Amis des Caves du Vieux Clermont) / Le Sémaphore – scène conventionnée / Le Théâtre du Pélican / Clermont Auvergne Tourisme.



L'HÔTEL-DIEU

LIEU EFFERVESCENT



©Amélie Boissel

SAMEDI
7 OCTOBRE

14H > MINUIT

DIMANCHE
8 OCTOBRE

11H > 19H

HÔTEL-DIEU

Ce site emblématique devient le temps d'un week-end un lieu de découvertes, de fête, de détente et de rencontres.

Installations monumentales, spectacles, jeux, discussions, concerts, coucher de soleil, grand Mezze clermontois, brunch, thé dansant... À essayer, à rencontrer, à chercher, à écouter, à manger, à regarder... Un site effervescent à redécouvrir avant sa nouvelle vie !

• **À VIVRE, Les installations**

Embarquez dans un Hôtel-Dieu paré de lumières effervescentes. Au milieu d'un troupeau de moutons lumineux, lectures, récit de la ville, manège excentrique et autres réjouissances vous attendent.

• **À VOIR, Les spectacles**

Profitez de cinq spectacles envoûtants et surprenants. Des artistes qui se jettent à l'eau, le temps qui se suspend, de la magie, des mots, des paysages qui se transforment...

• **À DÉCOUVRIR, Jeunes artistes en formation**

De jeunes artistes expérimentent leurs créations pour votre plus grand plaisir : danse, hip-hop, théâtre... Place aux jeunes talents !

• **À ÉCOUTER, Les concerts**

Écoutez, mais aussi expérimentez les sons ou encore participez à une création sonore en pédalant... musique classique, chants, folk, pop, inclassables...

• **À ESSAYER, Plongeon dans l'Hôtel-Dieu**

Baignez-vous dans un bassin de 25 000 balles en découvrant la philosophie, profitez de massages sonores, faites-vous surprendre par la marionnette Zapoi...

• **À EXPLORER, Les dessous de l'Hôtel-Dieu**

Descendez dans les caves de l'Hôtel-Dieu où vous attendent de mystérieuses créatures.

Un collectif d'architectes et de scénographes transformera une partie de l'Hôtel-Dieu, entre le réel et le virtuel, la ville et la nature.

AUTOUR DE L'HÔTEL-DIEU, Le Quartier des arts

Du théâtre dans les rues et les jardins, un spectacle monumental projeté sur les façades de la Cathédrale, une exposition avec l'École supérieure d'art... et enfin, une soirée électro dans les locaux de l'ancienne École d'architecture le samedi.



LES PROMENADES

BALADES INATTENDUES



©Sileaks

Partez à la (re)découverte de notre coin, de nos coins. Une petite dizaine d'équipes artistiques vous propose de vivre des balades entre ville et nature. Que ce soit pour faire le tour d'un quartier ou partir en randonnée à la lisière de la ville, chaque proposition offre une lecture inédite des paysages. Théâtre de rue, promenade sous casque, danse... des balades pleines de surprises.

SAMEDI 7 OCTOBRE

• ORCINES

DÉLICES DADA / CIRCUIT D

14H30 > 17H Départ toutes les 30 minutes

→ GARE DU PANORAMIQUE DES DÔMES

DIMANCHE 8 OCTOBRE

• SAINT-GENÈS-CHAMPANELLE

DÉLICES DADA / CIRCUIT D

14H30 > 17H

Départ toutes les 30 minutes

→ PARVIS MAISON DES ASSOCIATIONS

• ROYAT

VICTOR B / WALKING THERAPIE

15H30 et 17H30

→ PARC THERMAL

Dans la limite des places disponibles

• BEAUMONT

LA VASTE ENTREPRISE / VISITE DE GROUPE

DÉPARTS À 11H et 15H

→ LE TREMLIN

Dans la limite des places disponibles

• AUBIÈRE

NICOLAS MEMAIN / UNE TENTATIVE D'ENCYCLOPÉDIE MARCHÉE

DÉPARTS 10H et 14H

→ HÔTEL DE VILLE

Dans la limite des places disponibles

• COURNON-D'AUVERGNE

LA DÉBORDANTE / RASSEMBLEMENT

DÉPARTS À 11H et 15H

→ LA COLOC' DE LA CULTURE

• LEMPDES

PIXEL[13] / SI LOIN, SI PROCHE

9H > 16H Départ toutes les 20 minutes

→ PARKING DU MODÉLISME CLUB DE LEMPDES
33, rue de la Grassette

Dans la limite des places disponibles

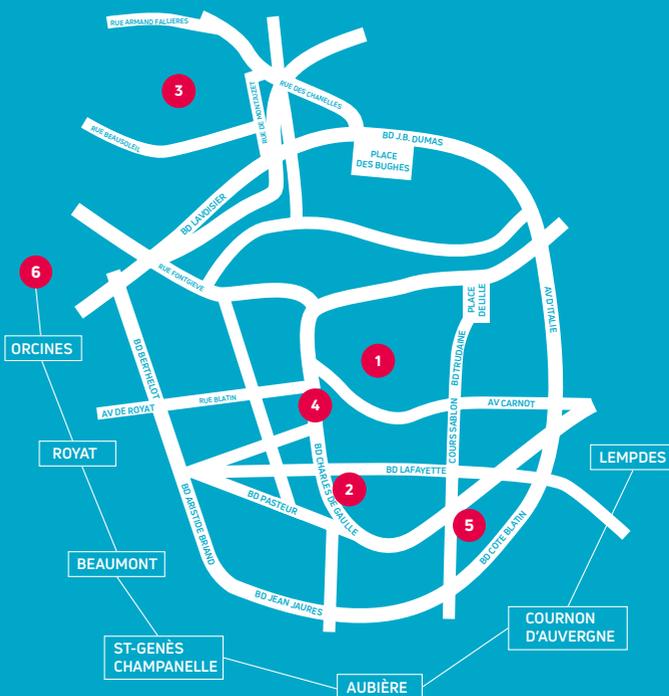
INFORMATIONS PRATIQUES

Accueil et informations

- 1 Maison du Tourisme, Bureau des Rendez-vous Secrets

Principaux lieux Effervescents

- 2 l'Hôtel-Dieu
- 3 Parc Montjuzet
- 4 Place de Jaude
- 5 Ancienne École d'architecture
- 6 Les communes de la métropole
 - Orcines
 - Saint-Genès-Champanelle
 - Royat
 - Beaumont
 - Aubière
 - Cournon-d'Auvergne
 - Lempdes



TRANSPORTS EN COMMUN

• Tramway Ligne A

→ Stations Lagarlaye - Jaude - Gaillard
(augmentation exceptionnelle de la fréquence des rames en soirée le samedi 7 octobre jusqu'à la fin de service et la journée du dimanche 8 octobre entre 14 h et 19 h)

• Bus

→ Place de Jaude
Lignes C - B - 9 - 10

→ Parc Monjuzet
Ligne 9

(renforcée le vendredi 6 octobre entre les arrêts Chanelles et Ballainvilliers, un bus toutes les 10 minutes jusqu'à minuit)

→ Hôtel-Dieu
Lignes B, C, 3, 4, 8, 9, 10, 12 et 13

CONTACTS

• Effervescences

17-19, rue des Archers - 04 73 40 33 76
effervescences@ville-clermont-ferrand.fr
www.effervescences.eu

• Ville de Clermont-Ferrand

10, rue Philippe-Marcombes - 04 73 42 63 63

• Pour tous renseignements

Clermont Auvergne Tourisme
Place de la Victoire - 04 73 98 65 00
www.clermont-fd.com

DEVENEZ HABITANT EFFERVESCENT !

Vous souhaitez donner un coup de main bénévole pour le week-end d'embarquement, vous êtes ambassadeur dans l'âme, vous voulez soutenir la candidature de Clermont-Ferrand au titre de Capitale Européenne de la Culture... ? N'hésitez pas à le faire savoir !

Rendez-vous sur www.effervescences.eu, rubrique « Je m'implique ».

GRATUIT
- ET -
OUVERT
À TOUS

VENDREDI 6 OCTOBRE - L'EMBRASEMENT

→ 18H30 > 20H30 - PLACE DE JAUDE

DÉPART DE LA BELLE ESCORTE par la compagnie L'Homme Debout et La Folie kilomètre

→ 20H30 > 23H30 - PARC MONTJUZET

INSTALLATION DE FEU GÉANTE, compagnie Carabosse

VENDREDI 6 ET SAMEDI 7 OCTOBRE

→ VENDREDI MINUIT > SAMEDI MINUIT - PLACE DE LA VICTOIRE / MAISON DU TOURISME

RENDEZ-VOUS SECRETS avec la participation de Cécile Coulon, Mélanie Laurent, Denis Lavant, Antoine Defoort, le Choeur régional d'Auvergne, Fred Radix, etc.

SAMEDI 7 OCTOBRE

→ 10H > 19H - ÉCOLE SUPÉRIEURE D'ART DE CLERMONT
METROPOLE, 25 rue Kessler

AFTER PRIDE

→ 14H > MINUIT - HÔTEL-DIEU

OUVERTURE DU SITE

→ 14H > MINUIT - HÔTEL-DIEU

RADIO EFFERVESCENCES - Plateau Radios Campus et Arverne

→ 14H > MINUIT - HÔTEL-DIEU

OVIS VOLTAÏQUE, Société Volatile

→ 14H > MINUIT - HÔTEL-DIEU

CARTO-CAFÉ, Les Saprophytes

→ 14H > MINUIT - HÔTEL-DIEU

IN THE WOODS, Camille Scherrer

→ 14H > 18H - HÔTEL-DIEU

QUEL LIVRE A PRIS SOIN DE VOUS ?,
Bibliothèque éphémère, Médiathèque Jaude

→ 14H > 16H - HÔTEL-DIEU

MANÈGE TITANOS, Titanos

→ 14H > 19H - HÔTEL-DIEU

ZAPOÏ L'ÉLAN, Boîte à clous (toutes les heures, durée 30 min)

→ 14H30 > 23H - HÔTEL-DIEU

LES THERMES, L'Amicale de production

→ 14H30 > 23H30 - HÔTEL-DIEU

WORKSHOP#1 : PRAEMISSUM

Le Cyclique Théâtre et élèves du Conservatoire à rayonnement régional Emmanuel-Chabrier

→ 14H30 > 21H30 - HÔTEL-DIEU

LES VOIES DE LA RÉVERIE,
Jean-François Minjard et Jean-Marc Duchenne

→ 14H30 > 16H - HÔTEL-DIEU

MASSAGES SONORES, Muzzix

→ 14H30 > 16H30 - RUE LAGARLAYE, niveau entrée de l'Hôtel-Dieu
LES TROIS MOUSQUETAIRES, LA SÉRIE SAISON 1, Collectif 49701

→ 14H30 > 14H50 - HÔTEL-DIEU

SURPRISES LYRIQUES I Marie Laure Garnier et Béatrice Berne

→ 15H > 18H30 - HÔTEL-DIEU

CYCLE(S) À SONS, François Arbon

→ 15H > 15H30 - HÔTEL-DIEU

NERVURES, Fabrice Lambert

→ 15H30 > 16H - HÔTEL-DIEU

ZONE URBAINE TEST I, Compagnie Daruma

→ 15H30 > 18H30 - HÔTEL-DIEU

FREE WATT, SPIRALE FIBONACCI, 1 Watt

→ 15H30 > 15H55 - HÔTEL-DIEU

NOUSTUBE C/0, Jörg Muller

→ 16H30 > 18H - HÔTEL-DIEU

MASSAGES SONORES, Muzzix

→ 16H30 > 16H50 - HÔTEL-DIEU

SURPRISES LYRIQUES I, Marie Laure Garnier et Béatrice Berne

16H30 > 16H55 - HÔTEL-DIEU

HORIZON, Chloé Moglia

→ 17H > 19H - HÔTEL-DIEU

MANÈGE TITANOS, Titanos

→ 17H00 > 17H30 - HÔTEL-DIEU

ZONE URBAINE TEST I, Compagnie Daruma

→ 18H > 18H30 - HÔTEL-DIEU

QUATUOR N° 2 EN UT MAJEUR OPUS 54,
de Joseph Haydn, Orchestre d'Auvergne

→ 18H > 18H25 - HÔTEL-DIEU

HORIZON, Chloé Moglia

→ 18H > 19H45 - RUE LAGARLAYE, niveau entrée de l'Hôtel-Dieu

LES TROIS MOUSQUETAIRES, LA SÉRIE SAISON 2, Collectif 49701

→ 18H30 > 18H50 - HÔTEL-DIEU

SURPRISES LYRIQUES I, Marie Laure Garnier et Béatrice Berne

→ 18H30 > 19H15 - HÔTEL-DIEU

LAURE BRISA

→ 18H > 19H - JARDIN LECOQ

CARTE BLANCHE, Collectif Protocole

→ 19H > 20H30 - HÔTEL-DIEU

MASSAGES SONORES, Muzzix

→ 19H > 19H30 - HÔTEL-DIEU

NERVURES, Fabrice Lambert

→ 19H > 19H45 - HÔTEL-DIEU

OUROBOROS, Titanos

→ 19H45 > 20H30 - HÔTEL-DIEU

GARCIAPHONE

→ 19H45 > 21H30 - HÔTEL-DIEU

OUROBOROS, VISITE DE L'ENTRESORT, Titanos

→ 20H15 > 20H40 - HÔTEL-DIEU

NOUSTUBE, MELMO, Chiharu Mamiya

→ 21H > 21H45 - HÔTEL-DIEU

ECHO ANÉMONE

→ 21H > 21H15 - HÔTEL-DIEU

PROJET FANTÔME, Étienne Saglio

→ 21H45 > 22H10 - HÔTEL-DIEU

NOUSTUBE, DUO, Jörg Muller et Chiharu Mamiya

SAMEDI 7 OCTOBRE (SUITE)

→ 22H > 22H15 - HÔTEL-DIEU

PROJET FANTÔME, Étienne Saglio

→ 22H > 22H30 - PLACE DE LA VICTOIRE

HUMAN BRUSH, Vincent Glowinski

→ 22H15 > 23H - HÔTEL-DIEU

LES MARQUISES

ET AUSSI... → 14H30 > 17H - GARE PANORAMIQUE DES DÔMES

CIRCUIT D, Délices Dada (départs toutes les 30 min, durée 30 min)

DIMANCHE 8 OCTOBRE

→ 9H > 16H - LEMPPDES

33, rue de la Grassette, parking Modélisme Club de Lempdes

SI LOIN, SI PROCHE, Pixel [13] (toutes les 20 minutes, durée 2h)

→ 10H > 12H30 - AUBIÈRE - Hôtel de Ville, rue de la Paix

TENTATIVE D'ENCYCLOPÉDIE MARCHÉE, Nicolas Mémain

→ 11H > 12H - BEAUMONT - LE TREMPLIN

VISITE DE GROUPE, La Vaste Entreprise

→ 11H > 12H - COURNON - LA COLOC' DE LA CULTURE

58 avenue de la Libération

RASSEMBLEMENT, La Débordante

→ 11H > 19H - HÔTEL-DIEU

OUVERTURE DU SITE

→ 11H > 19H - HÔTEL-DIEU

LE GRAND MEZZÉ CLERMONTOIS

→ 11H > 19H - HÔTEL-DIEU

CARTO-CAFÉ, Les Saprophytes

→ 11H > 19H - HÔTEL-DIEU

OVIS VOLTAÏQUE, Société Volatile

→ 11H > 19H - HÔTEL-DIEU

IN THE WOODS, Camille Scherrer

→ 11H > 18H - HÔTEL-DIEU

QUEL LIVRE A PRIS SOIN DE VOUS ?,

Bibliothèque éphémère, Médiathèque Jaude

→ 11H > 13H - HÔTEL-DIEU

MANÈGE TITANOS, Titanos

→ 11H > 12H30 - HÔTEL-DIEU

MASSAGES SONORES, Muzzix

→ 11H > 18H - HÔTEL-DIEU

ZAPOÏ L'ÉLAN, Boîte à clous (toutes les heures, durée 30 min)

→ 11H30 > 13H30 - HÔTEL-DIEU

QUEL LIVRE A PRIS SOIN DE VOUS ?,

ATELIER BIBLIOTHÉRAPIE CRÉATIVE, Régine Detambel

→ 11H30 > 18H - HÔTEL-DIEU

LES THERMES, L'Amicale de production

→ 11H30 > 18H30 - HÔTEL-DIEU

WORKSHOP#1 : PRAEMISSUM, Le Cyclique Théâtre et les élèves du Conservatoire Emmanuel Chabrier

→ 11H30 > 18H30 - HÔTEL DIEU

LES VOIES DE LA RÉVERIE,

Jean-François Minjard et Jean-Marc Duchenne

→ 11H30 > 11H50 - HÔTEL DIEU

TRIO À CORDES EN RÉ MAJEUR OPUS 8

de Ludwig Van Beethoven, Orchestre d'Auvergne

→ 12H > 19H - HÔTEL-DIEU

RADIO EFFERVESCENCES - Plateau Radios Campus et Arverne

→ 23H > 23H15 - HÔTEL-DIEU

PROJET FANTÔME, Étienne Saglio

→ 23H > 4H - ANCIENNE ÉCOLE D'ARCHITECTURE, 71 Bd Côte-Blatin

PERSPECTIVE(S), Collectif Contre-jour(s)

→ MINUIT - PLACE DE LA VICTOIRE

LES DOUZE COUPS, FINAL DES RENDEZ-VOUS SECRETS

→ 12H30 > 12H55 - HÔTEL-DIEU

HORIZON, Chloé Moglia

→ 13H > 18H30 - HÔTEL-DIEU

L'HÔTEL DES DIEUX, Highlife avec Matik Adda et Max Cilla

→ 14H > 16H30 - AUBIÈRE - Hôtel de Ville, rue de la Paix

TENTATIVE D'ENCYCLOPÉDIE MARCHÉE, Nicolas Memain

→ 14H > 18H30 - HÔTEL-DIEU

CYCLE(S) À SONS, François Arbon

→ 14H > 14H35 - HÔTEL-DIEU

NOUSTUBE C/O, Jörg Muller

→ 14H30 > 17H - SAINT-GENÈS-CHAMPANELLE

Parvis Maison des associations

CIRCUIT D, Délices Dada (départs toutes les 30 min, durée 30 min)

→ 14H30 > 18H - HÔTEL-DIEU

QUEL LIVRE A PRIS SOIN DE VOUS ?,

ATELIER BIBLIOTHÉRAPIE CRÉATIVE, Régine Detambel

→ 14H30 > 16H30 - HÔTEL-DIEU

MANÈGE TITANOS, Titanos

→ 14H30 > 16H30 - HÔTEL-DIEU

MASSAGES SONORES, Muzzix

→ 15H30 > 16H45 - ROYAT - Parc Thermal

WALKING THÉRAPIE, Victor B

→ 15H > 15H45 - BEAUMONT - LE TREMPLIN

VISITE DE GROUPE, La Vaste Entreprise

→ 15H > 16H - COURNON - LA COLOC' DE LA CULTURE

58 avenue de la Libération

RASSEMBLEMENT, La Débordante

→ 15H > 15H25 - HÔTEL-DIEU

HORIZON, Chloé Moglia

→ 15H30 > 18H30 - HÔTEL-DIEU

FREE WATT, SPIRALE FIBONACCI, 1 Watt

→ 15H30 > 16H05 - HÔTEL-DIEU

NOUSTUBE, MELMO, Chiharu Mamiya

→ 16H > 17H - JARDIN LECOQ

CARTE BLANCHE, Collectif Protocole

→ 17H30 > 18H45 - ROYAT - PARC THERMAL

WALKING THÉRAPIE, Victor B

→ 16H30 > 17H15 - HÔTEL-DIEU

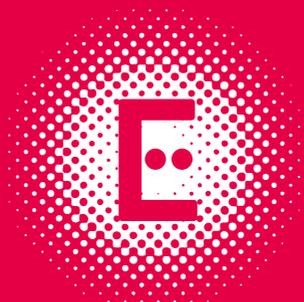
OUROBOROS, Titanos

→ 17H > 18H30 - HÔTEL-DIEU

MASSAGES SONORES, Muzzix

→ 17H15 > 18H30 - HÔTEL-DIEU

OUROBOROS, VISITE DE L'ENTRESORT, Titanos



EFFERVESCENCES

Clermont-Ferrand

Embarquez pour un voyage inédit
vers la Capitale européenne de la Culture

Programme détaillé et informations pratiques sur

WWW.EFFERVESCENCES.EU



EFFERVESCENCES CLERMONT MÉTROPOLE

+ clermont
auvergne
métropole

GRATUIT
- ET -
OUVERT
À TOUS

CLERMONT
FERRAND

